

---

## Selección Número 667

*No me hubiera perdido un Seminario por nada en el mundo — PHILIPPE SOLLERS*  
*Ganaremos porque no tenemos otra elección — AGNES AFLALO*

[www.lacanquotidien.fr](http://www.lacanquotidien.fr)

---

Lacan Cotidiano



---

**Contra la fatalidad del FN en la  
segunda vuelta**

**por Bernard-Henri Lévy**

---



**Martin Quenehen:** *Invito ahora a la tribuna a Bernard-Henri Lévy, filósofo, escritor, director de 'La Règle du jeu' y autor de, hace ya 25 años, un texto titulado 'Pensar Le Pen'. Fue uno de los primeros en considerar el ascenso del Front National, texto que acaba de volver a ser publicado en el sitio [laregledujeu.org](http://laregledujeu.org)*

---

Si, hace ya 27 años, era uno de los primeros números de una pequeña revista que en aquel momento recién nacía y que efectivamente se llamaba *La règle du jeu* (la regla del juego). María de França lo ha encontrado recientemente en los archivos de la revista, y estuve bastante sorprendido por el poco progreso que hemos hecho, por el carácter terriblemente invariante de las problemáticas, y por el hecho de que en el fondo las preguntas que nos hacemos hoy en día, nos las hacíamos hace ya 27 años! Así que es la vez alentador, ya que quiere decir que la pareja diabólica de los Le Pen no progresó tanto. Pero es a la vez inquietante porque significa en cambio que tampoco hemos ganado la partida. Me aturdió mucho, es la razón por la que autoricé a María de França a volver a publicar este texto casi 30 años después.

Así que algunas palabras introductorias, verdaderamente bien breves, dado que Jacques-Alain Miller, quien tomó la iniciativa para este evento, tuvo la gentileza y me ha hecho el honor de pedirme iniciar esta primera secuencia de esta larga noche. De hecho algunas palabras para decirle, para agradecerle en nombre de todos esta iniciativa. Tengo toda una teoría sobre Jacques-Alain Miller... [ risas en la sala ] sobre los despertares de Jacques-Alain Miller. El mismo ha escrito mucho sobre la relación entre el psicoanálisis y el despertar, sobre la relación de Jacques Lacan y la cuestión del despertar, sobre la rareza de los despertares y su carácter a la vez totalmente decisivo.

Efectivamente Jacques-Alain se despierta y nos despierta, raramente, pero siempre de una manera extraordinariamente decisiva y en momentos totalmente críticos, y hoy se trata de uno de ellos. En el camino hasta aquí me preguntaba qué es lo que podía decir en esta pequeña introducción porque, en el fondo, en relación a la cuestión del Front National, desde hace 27 años, todo ha sido dicho, todo ya está ahí. Es la observación que me hice releendo este viejo texto.

La des-demonización no hace nada porque la des-demonización, tal como lo sabemos todos, como lo saben todos los lectores de Baudelaire desde siempre, es la trampa más grande del diablo. De hecho es raro que Francia, este viejo país católico, se deje llevar por esta fábula de la des-demonización.

Desde hace 30 años que el Front National apareció en la escena política y en la escena de nuestros imaginarios casi todo ha sido dicho. Todos los que se preparan para votar al Front National, todos los que están en la indecisión y quizás lo hagan, saben que el Front National, por ejemplo, continúa albergando en su seno, que su presidente continúa acogiendo en su círculo más cercano, auténticos nostálgicos del nazismo. No es un dicho polémico, es un hecho. Invito a todos los que no lo hayan hecho a volver a ver la reciente emisión de 'Envoyé Spécial' donde se veía aparecer en el entorno más cercano de la presidente del Front national una cierta cantidad de personas, M. Chatillon, M. Lousteau, y M. Pénière, que son defensores de textos negacionistas, que son defensores de los señores Soral y Diuedonné, y que son literalmente nostálgicos del hitlerismo. No hemos descubierto que, hasta hace una fecha reciente, uno de ellos, el primero para no nombrarlo, quería celebrar, a cada año, la fecha de aniversario del fundador del Nacional-Socialismo? Sabemos todo esto. 'Envoyé spécial' no es un programa confidencial. Todo esto ha sido dicho y repetido, hay nazis en el corazón mismo de la máquina del Front National.

Sabemos también que el acto antisemita reaparece constantemente en el pensamiento de esta gente, como un frijol saltarín o la tara congénita de los Rougon-Macquart, y pasa de generación en generación. Y ya hemos visto recientemente a su presidente hacer de Pétain, creyendo hacer de De Gaulle. Y en el asunto de esta declaración, y del tono que se la ha puesto, y de la gestualidad del cuerpo que lo acompañó, en esta declaración sobre la redada del Velódromo de

Invierno y sobre la no responsabilidad de Francia, hubo una confesión terrible. Digamos lo que digamos – y la gente lo sabe – el antisemitismo está siempre ahí, está siempre operando.

Sabemos también, ha sido dicho y repetido, podemos repetirlo aún esta noche, por supuesto, pero en el fondo para qué, que el más nepotista, el más especulador, el más corrompido de los partidos políticos franceses es el Front National. Los asuntos que están siendo investigados en este momento, a la vez en cuanto a las relaciones de los frontistas electos al Parlamento europeo y a la campaña nacional francesa, están aquí para probarlo. Si hay un problema de corrupción en el sistema político francés, el Front National es su manifestación más centelleante. Sabemos también, ha sido dicho y repetido, esto está presente en la conciencia de quien sea, que cuando no está siendo financiado por la bomba de finanzas del dinero público desviado, el Front National es financiado por el dinero prestado por bancos sumisos al poder central, de un país que no es cualquier país, es Rusia y no es especialmente un amigo de Francia. Entonces sabemos que este partido que pretende la restauración de Francia, es un partido que, hoy en día aún, como siempre en su historia, se deja dirigir por un Estado no amistoso, cuyo proyecto político es el de destruir la Unión Europea, cuyo proyecto político es desestabilizar los procesos electorales en las grandes democracias, en Estados Unidos, en Francia, que es entonces la Rusia de Vladimir Putin. Sabemos todo esto. El Front National paga sus equipos de campaña, sus folletos, con dinero de Putin.

Sabemos también, y podemos rápidamente recordarlo, que en estos últimos 10, 20 años, cada vez que Francia se involucra en una prueba de fuerza diplomática difícil, o en operaciones militares lejos de nuestras fronteras donde soldados franceses se implican físicamente, sabemos que el Front National de Marine Le Pen ha sistemáticamente, con un especie de empecinamiento metódico muy extraño, ha escogido el lado del enemigo. Así sea en la gran querrela geopolítica que rozó la agresión, el intento de remodelación de las fronteras europeas del este y ucranianas por parte de Putin, ya sea en el momento de la guerra con Libia, o en las operaciones sirias. En los dos casos los aviadores franceses ponían sus vidas en riesgo. Soldados franceses, fuerzas especiales francesas, en guerras justas o no, podemos discutirlo, arriesgaban sus vidas. Y el Front National, sistemáticamente,

se ubicó del lado del enemigo, bajo sus colores. Sabemos todo esto.

Sabemos, y ha sido dicho y repetido, y demostrado, que el programa del Front National es un programa que, si fuera aplicado, conduciría a la salida del euro, la cual llevaría a una evaluación de hecho de la moneda francesa, a una subida paroxística de las tasas de intereses pagados por Francia para llegar a financiar su deuda y a un empobrecimiento neto de las clases medias y pobres.

Finalmente, sabemos que el Front National es un partido que incita la guerra entre los franceses, lanza a las comunidades unas contra otras, reduce frecuentemente la ciudadanía francesa a su trasfondo comunitarista. Entonces todo esto lo sabemos.

Quizás está bien repetirlo esta noche pero en el fondo, ¿necesitamos este encuentro para hacerlo? No. Y me decía, al venir, que hay una cosa que no se dice, o en todo caso no se dice lo suficiente. O más exactamente hay un dicho, una evidencia que se repite desde hace meses y meses, como un especie de hecho dado y del cual me sorprende que no sea verdaderamente cuestionado. Esta evidencia que les es repetida durante todo el día por los hacedores de opiniones, por los grandes medios de opinión y por los grandes medios, y es la presencia inevitable de Marine Le Pen en la segunda vuelta de la elección presidencial.

Hace un año que es una evidencia imposible de contradecir. Una suerte de dado por hecho. Marine Le Pen debe estar presente en la segunda vuelta de las elecciones presidenciales. Y observaba al venir, que este hecho, un Le Pen en la segunda vuelta, que hace 15 años ha provocado un verdadero terremoto en Francia y en nuestras conciencias, es percibido hoy en día como un especie de 'así son las cosas' de la política francesa. Una facticidad de nuestra política francesa. ¿Entonces por qué? La pereza de las mentes seguramente. Pero quizás también porque cada uno de los otros personajes de este teatro político tiene su propio interés. Ya que es un extraño carrusel, después de todo, desde que esta campaña ha comenzado! Como si fuera evidente que le tocara a la candidata del Front National jugar el rol de hacedor de Rey. Aquella cuya presencia asegurada en la segunda vuelta es una manera de calentar la silla del futuro ganador. Una suerte de garantía de la victoria, en la cual los candidatos a la presidencial, desde hace ya varios meses, se disputan el honor de enfrentar Marine Le Pen en la segunda vuelta

de las presidenciales. Esta es la batalla política desde hace meses y meses. No escuchamos hablar más que de eso, encuentra tras encuesta, debate tras debate. Quien tendrá el privilegio, quien tendrá el honor, quien tendrá la suerte de afrontar Marine Le Pen en la segunda vuelta? Y esta evidencia indiscutida, me parece ser uno de los síntomas más aplastantes del periodo en el que vivimos.

Me decía que si en el fondo esta reunión tiene un sentido, es quizás el de poner en peligro, hacer vacilar, o en todo caso poner en duda esta evidencia. Me gustaría que los periodistas, que quizás den cuenta de esta noche organizada por Jacques-Alain y l'École de la cause freudienne, me gustaría tanto que dejen de vivir en esta hipótesis que vengo de decir. Me gustaría tanto que dejaran de hacer como si el pico de la campaña debería ser la preparación del gran debate entre Sr. X y Marine Le Pen. Me gustaría tanto y me gustaría dirigirles a ellos, más allá de esta sala, el llamado. Me gustaría tanto que un candidato al menos, uno de los grandes candidatos en disputa tenga el coraje de decir que no quiere afrontarse al Front National en la segunda vuelta, que sería un honor para él afrontar un republicano del otro lado. Y me gustaría tanto que un candidato, sea cual sea, tenga el coraje de des-fatalizar esta presencia del Front National en la segunda vuelta, y cesar de desealarla. Eso sería un suceso importante. Si en estos cuatro días que quedan de campaña, esto pudiera decirse, si alguien profiriera que el reto de esta campaña, su gran momento, no será el debate final entre la candidata frontista y el candidato republicano sino la eliminación de la candidata frontista y un debate entre republicanos. Si esta toma de conciencia tuviera una chance, en los pocos días que quedan, que gran momento sería, que bello momento sería para la república francesa.

Es verdad de los periodistas, de los candidatos, de los políticos, y creo que es cierto en cada uno de nosotros, como diría uno de los candidatos: *Allez gente!* Podemos, debemos, tenemos el deber, nosotros la gente, de decir a quienes nos son cercanos que este voto no es fatal. Que el reto es un puntaje lo más bajo posible del Front National en esta primera vuelta, para que justamente la fatalidad de la segunda vuelta no advenga. Sé que hay una gran cantidad de psicoanalistas en esta sala y me imagino, supongo y sé además, que es también de esto de lo que se trata en su interlocutorio con sus

pacientes. Sé que el pacto analítico hace difícil quizás esta intervención, pero me parece que la situación de urgencia en la que estamos, la vergüenza de ver el domingo próximo a Marine Le Pen llegar primera o segunda hacen que, en esta primera vuelta de las elecciones, hace que hay quizás allí, o en todo caso abro la discusión a ello, una suerte de excepción que puede hacerse. Y quizás conviene también que sea dicho a los unos y a los otros que vienen a decir sobre su malestar, de la vida y de la muerte, que sea dicho que el Front National es la muerte en Francia, que esto tiene que ver con la muerte. Incluidos aquellos que gozan de ello, o están tentados de hacerlo.

A mi me gustaría eso, que esta pequeña velada, esta linda velada, sea, en todo caso para aquellos que están aquí, el punto de partida de esta reflexión. No hace falta mucho. No hacen falta demasiados esfuerzos para que la Francia de hoy en día sea verdaderamente republicana. Es decir, para que Madame Le Pen no esté en la segunda vuelta. Y yo, esta noche, pido este deseo, que salgamos de esta fétida apatía y hago esa apuesta. Hago la apuesta, la hago frente a ustedes hoy, que el próximo domingo Marine Le Pen no saldrá primera y no pasará a la segunda vuelta. Les recuerdo de hecho las últimas elecciones que hemos tenido, las elecciones regionales del año pasado. Es exactamente lo que pasó. Durante los meses anteriores, dejaron de decirnos que el Front National era el partido más grande de Francia. Los grandes batallones se pusieron en movimiento para afrontar esta situación y el día del escrutinio no apareció primero ni segundo sino tercero. Pueda esta hazaña ser reiterada. Pueda el pueblo francés traer a Marine Le Pen a la verdad de su mensaje inaudible para la República. Y si esto sucede, entonces querido Jacques-Alain, habrá hecho una bella obra esta noche, y, una vez más, habrá contribuido a que nos despertemos de esta pesadilla de la Historia de la que hablaba un gran escritor comentado por Jacques Lacan.

Traducción de: **Stéphanie Malecek**

---

## Lacan Cotidiano

publicado por navarin editores

INFORMA Y REFLEJA 7 DIAS DE OPINIÓN ILUSTRADA

- Comité de dirección

Director de la redacción **Daniel Roy** [roy.etenot@gmail.com](mailto:roy.etenot@gmail.com)

Directora de la publicación **Eve Miller-Rose** [eve.navarin@gmail.com](mailto:eve.navarin@gmail.com)

Consejero **Jacques-Alain Miller**

- Comité de lectura

**Anne-Charlotte Gauthier, Pierre-Gilles Guéguen, Catherine Lazarus-Matet, Jacques-Alain Miller, Eve Miller-Rose, Eric Zuliani**

- Equipo de Lacan Cotidiano

Edición: **Cécile Favreau, Luc Garcia**

Difusión **Eric Zuliani**

Diseñadores **Viktor & William Francboizel** [vwfcbzl@gmail.com](mailto:vwfcbzl@gmail.com)

Técnico **Mark Francboizel & Olivier Ripoll**

Mediador **patachónvaldès** [patachon.valdes@gmail.com](mailto:patachon.valdes@gmail.com)



- Responsable de la traducción al español y maquetación:  
Mario Elkin Ramírez [maricelkin@gmail.com](mailto:maricelkin@gmail.com) por la Nueva Escuela  
Lacaniana.

Traducción de: **Stéphanie Malecek**

Seguir Lacan Cotidiano:

- [ecf-messenger@yahoogroupes.fr](mailto:ecf-messenger@yahoogroupes.fr) ▫ **lista de información de las actualidades de l'école de la cause freudienne y de las acf**
- **responsable : Éric Zuliani**
- [pjpolnews@europsychoanalysis.eu](mailto:pjpolnews@europsychoanalysis.eu) ▫ **lista de difusión de l'eurofédération de psychanalyse**
- **responsable : Gil Caroz**
- [amp-ucqbar@elistas.net](mailto:amp-ucqbar@elistas.net) ▫ **lista de difusión de l'association mondiale de psychanalyse**
- **responsable : Oscar Ventura**
- [secretary@amp-nls.org](mailto:secretary@amp-nls.org) ▫ **lista de difusión de la new lacanian school of psychanalysis**
- **responsables : Florencia Shanahan y Anne Béraud**
- [EBP-Veredas@yahoogrupos.com.br](mailto:EBP-Veredas@yahoogrupos.com.br) ▫ **lista sobre el psicoanálisis de difusión privada y promovida por la AMP en sintonía con la escola brasileira de psicanálise** ▫ **moderadora : Patricia Badari** ▫ **traduction lacan quotidien en el Brasil : Maria do Carmo Dias Batista**
- [eolpostal@webmatter12.com.ar](mailto:eolpostal@webmatter12.com.ar) ▫ **Lista de difusión de la Escuela de la Orientación lacaniana** ▫ **Responsable Silvia de Luca**
- [mavictoriacla@icloud.com](mailto:mavictoriacla@icloud.com) ▫ **NEL NOTICIAS, lista de la Nueva Escuela Lacaniana** ▫ **Responsable María Victoria Clavijo**
- [comunicacion@elp.org.es](mailto:comunicacion@elp.org.es) ▫ **Comunicaciones ELP. Lista de la Escuela Lacaniana de Psicoanálisis** ▫ **Responsable: Gaby Medin**

Para acceder al sitio Lacan Cotidiano en Francés  
[LacanQuotidien.fr](http://LacanQuotidien.fr) [PULSE AQUI](#)

•Para los autores

Las propuestas de textos para una publicación en Lacan Cotidiano deben dirigirse por mail (catherine lazarus-matet [clazarusm@wanadoo.fr](mailto:clazarusm@wanadoo.fr)) o directamente sen el sitio [lacanquotidien.fr](http://lacanquotidien.fr) pulsando en:

"proposez un article",

Enviado en word ▫ Police : Calibri ▫ tamaño de caracteres : 12 ▫ Interlinea: 1,15 ▫ Paragrafo : Justificado

▫ Notas : al final del texto, police 10 •